

Jules Verne

HONBA ZA METEOROM

KNIŽNÁ KLASIKA
DENNÍKA
SME

Jules Verne

Honba za meteorom

1. kniha edície Knižná klasika denníka SME

Slovenský preklad © Ľudmila Mešková / LITA, 2015

Korektúry: Rudolf Hladík

Grafická úprava a DTP: Peter Považan

Tlač: TBB, a. s., Banská Bystrica

Vydavateľ: Petit Press, a. s., Bratislava

Rok vydania: 2015

Všetky práva vyhradené.

ISBN: 978-80-559-0104-6

Jules Verne

HONBA ZA METEOROM

Jules Verne
ba za meteorom
čnižná klasika denníka SME
© Ľudmila Mešková / LITA, 2015
úry: Rudolf Hladík
ava a DTP: Peter Považan
, a. s., Banská Bystrica
etit Press, a. s., Bratislava
k vydania: 2015
v práva vyhradené.
978-80-559-0104-6

Petit Press, a. s., 2015

Obsah

Kapitola prvá,

v ktorej sudca John Proth vykoná jednu z najprijemnejších povinností svojho úradu a vráti sa do záhrady 5

Kapitola druhá,

ktorá čitateľa uvedie do domu Deana Forsytha a zoznámi ho s jeho synovcom Francisom Gordonom a slúžkou Mitz 17

Kapitola tretia,

v ktorej sa stretneme s doktorom Sydneyom Hudelsonom, jeho ženou Florou a s jeho dvoma dcérami, Jenny a Loo 30

Kapitola štvrtá

o tom, ako dva listy odoslané observatóriu v Pittsburgu a observatóriu v Cincinnati založia do spisov o meteoroch 41

Kapitola piata,

v ktorej sa Dean Forsyth a doktor Hudelson napriek všetkému úsiliu dozvedajú o meteore len z novín 43

Kapitola šiesta,

ktorá obsahuje niekoľko viac-menej fantastických úvah o meteoroch všeobecne a zvlášť o meteore, o ktorý sa hádajú jeho objavitelia pán Forsyth a pán Hudelson 52

Kapitola siedma,

v ktorej uvidíme, ako sa pani Hudelsonová veľmi rmúti nad správaním svojho manžela a v ktorej budeme počuť milú Mitz, ako poriadne vyhreší svojho pána 63

	Kapitola ôsma,	
	<i>v ktorej polemiky v novinách sťažujú situáciu a ktorá sa končí rovnako pravdivým ako nečakaným zistením</i>	73
á jednu z najprijemnejších sa do záhrady	Kapitola deviata,	
5	<i>v ktorej noviny, verejnosť, Dean Forsyth a doktor Hudelson robia priam matematické orgie</i>	84
eana Forsytha a zoznámi ho lonom a slúžkou Mitz	Kapitola desiatá,	
17	<i>v ktorej Zéphyrin Xirdal nemá jeden, ale až dva nápady</i>	90
n Sydneym Hudelsonom, jeho rami, Jenny a Loo	Kapitola jedenásta,	
30	<i>v ktorej Dean Forsyth a doktor Hudelson prežívajú prudké vzrušenie</i>	110
servatóriu v Pittsburgu žia do spisov o meteoroch	Kapitola dvanásta,	
41	<i>v ktorej uvidíme pani Arcadiu Stanfortovú, ako zase ona na niekoho veľmi netrpezlivo čaká, a v ktorej sa John Proth vyhlási za nekompetentného</i>	117
or Hudelson napriek všetkému novín	Kapitola trinásta,	
43	<i>v ktorej sa zjaví tretí a hneď za ním štvrtý uchádzač o meteor, ako správne predpokladal John Proth</i>	138
enej fantastických úvah o meteore, o ktorý sa hádajú án Hudelson	Kapitola štrnásť,	
52	<i>v ktorej vdova Thibautová nerozvážnym zasahovaním do najvyšších problémov nebeskej mechaniky spôsobí vážne starosti bankárovi Robertovi Lecoeurovi</i>	149
udelsonová veľmi rmúti nad ktorej budeme počuť milú Mitz, na	Kapitola pätnásť,	
63	<i>v ktorej J. B. K. Lowenthal vyhlási výhercu veľkej lotérie</i>	161

Kapitola šestnásta,

v ktorej celý huf zvedavcov využíva príležitosť cestovať do Grónska, aby sa stal svedkom pádu neobyčajného meteoru 169

Kapitola sedemnásť,

v ktorej sa stretne istý cestujúci Mozika s istým cestujúcim Oregonu a podivuhodný meteor so zemeguľou 178

Kapitola osemnásť,

v ktorej sa pán de Schnack a mnohí jeho spoluvinníci dopustia trestného činu vlámania sa, aby sa dostali k meteoru 187

Kapitola devätnásť,

v ktorej Zéphyrin Xirdal pocíti vzrastajúci odpor k meteoru, a čo z toho vyplynie 194

Kapitola dvadsať,

ktorú budete možno čítať s lútosťou, ale ktorú autor musel z úcty k historickej pravde napísať tak, ako ju raz zaznamenajú dejiny astronómie 222

Kapitola dvadsať prvá

a posledná, ktorá je vlastne epilógom tohto príbehu a v ktorej má posledné slovo John Proth 227

Vysvetlivky

234

Výslovnosť mien

235

Celý civilizovaný svet vzrušilo parížske observatórium, ktoré uverejnilo druhého mája správu tohto znenia:

Meteor, na ktorý upozornili cincinnatské a pittsburské observatórium dvaja vážení obyvatelia mesta Whastonu vo Virginii a pohyb ktorého okolo zemegule zdá sa dosiaľ pravidelný, v súčasnosti študujú dňom i nocou vo všetkých observatóriách sveta skupiny vynikajúcich astronómov, naslovovzatých odborníkov.

Ak aj napriek pozornému skúmaniu niektoré otázky nie sú ešte vyriešené, parížskemu observatóriu sa podarilo vyriešiť aspoň jednu z nich a určiť zloženie meteora.

Lúče, ktoré meteor vyžaruje, podrobili spektrálnej analýze a podľa rozloženia ich čiar dala sa s určitosťou zistiť podstata žiariaceho telesa.

Jeho jadro nie je plynnej povahy, ale pevnej. Nie je z rýdzeho železa ako mnohé aerolity, ani z chemických zlúčenín, z ktorých sa zvyčajne skladajú tieto túlavé telesá.

Tento meteor je zo zlata, z rýdzeho zlata.

ISBN 978-80-559-0104-6



9 788055 901046

KNIŽNÁ KLASIKA
DENNÍKA
SME